

Information

Informationspflichten bei Wasserrutschen ab 2 m Höhe

ÖNorm

Für Wasserrutschen ab 2m Höhe besteht eine ÖNorm, die ÖNorm EN 1069-2. Teil 1 dieser Norm legt die sicherheitstechnischen Anforderungen und Prüfverfahren fest, Teil 2 enthält Hinweise für den Gebrauch, den Betrieb, die Wartung und Instandhaltung und legt die Dokumentation und die Abnahme fest.

Informationspflichten

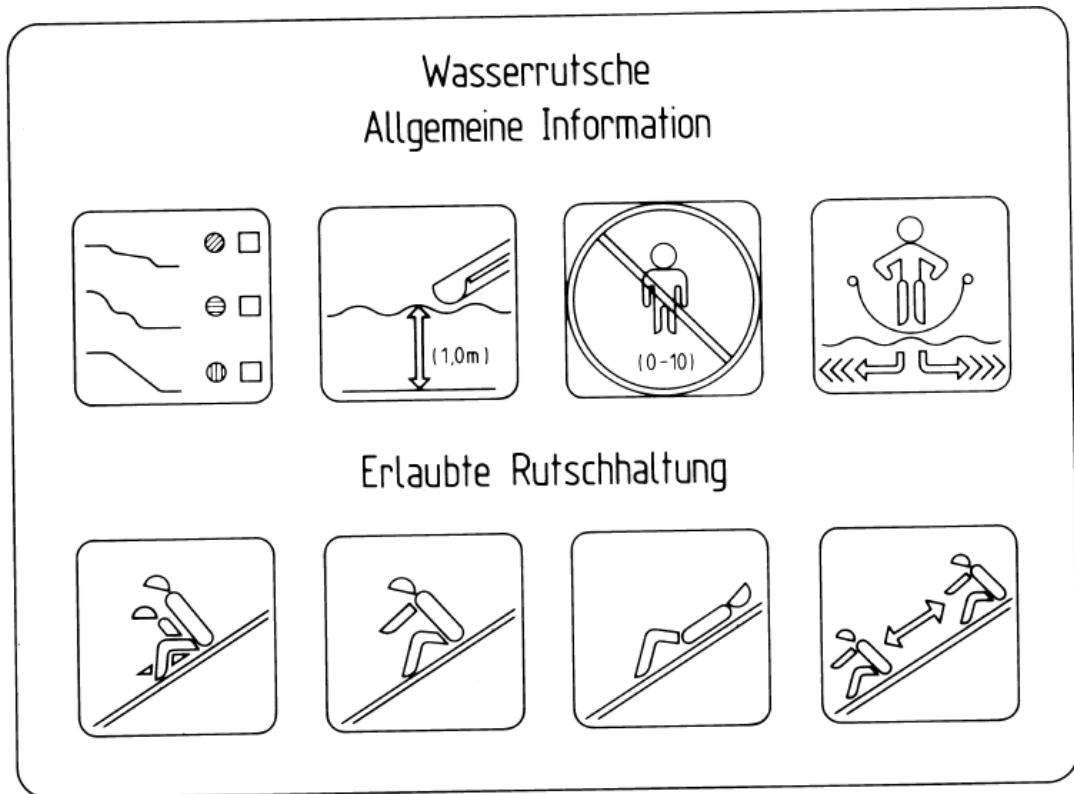
Bei Wasserrutschen ab 2 m Höhe sollen Gebrauchshinweise in Form von Piktogrammen und einem schriftlichen Erläuterungstext in der Sprache des Landes, in dem die Rutsche aufgestellt wurde, gegeben werden. Im Bedarfsfall wird die Übersetzung in andere Sprachen empfohlen.

Bei den Piktogrammen ist zu beachten, dass für erlaubte Rutschpositionen und das erlaubte Rutschverhalten ein abgerundetes Quadrat von mind. 150 mm x 150 mm mit blauem Hintergrund und weißen Darstellungen zu verwenden ist. Für verbotene Rutschpositionen und verbotenes Rutschverhalten sind ein abgerundetes Quadrat von mind. 200 mm x 200 mm, weißer Hintergrund, doppelte rote Kreislinie, roter diagonaler Doppelstrich und schwarze Darstellungen zu verwenden.

Die Informationen über die Rutsche müssen deutlich sichtbar am Beginn des Zugangs und auf der Plattform ausgehängt werden. Jedenfalls ist über den Typ der Wasserrutsche (Schwierigkeitsgrad), das Mindestalter des Benutzers, die Wassertiefe im Eintauchbereich, die Anweisung sich nach dem Rutschen schnell zu entfernen und über empfohlene sichere Rutschpositionen zu informieren. Diese Informationen sind vom Hersteller zu definieren und zum Zeitpunkt der Abnahme auszuhängen. Sind ungewöhnliche Merkmale in die Rutsche eingebaut, ist der Benutzer darüber zu Informieren.

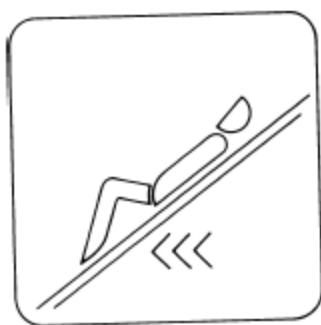
Für den Schwierigkeitsgrad des Rutschens wird ein Farbindex vorgeschlagen: blau für leicht (Typen 2, 3, 6 wo zutreffend), rot für mittelschwer (Typen 4, 6 und 7) und schwarz für schwer (Typ 5).

Beispiele für Informationstafeln



Die Piktogramme sind nur Beispiele, ● = blau, ● = rot, ● = schwarz,
das entsprechende Quadrat □ ist vom Hersteller/Vertreiber/Importeur/Aufsteller zu markieren.

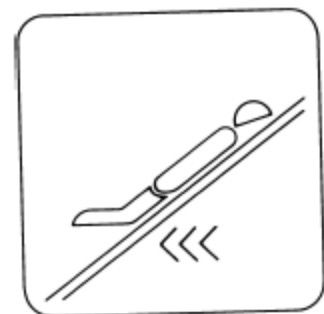
Bild 1: Beispiel einer Informationstafel



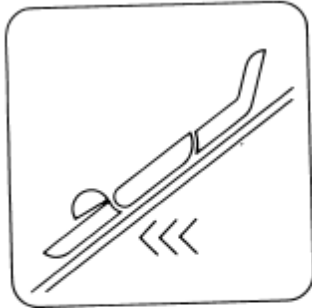
**Bild 2: Rückenlage,
Blickrichtung vorwärts**



**Bild 3: Rückenlage,
Blickrichtung rückwärts**



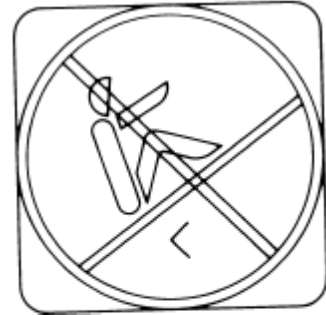
**Bild 4: Bauchlage,
Blickrichtung rückwärts**



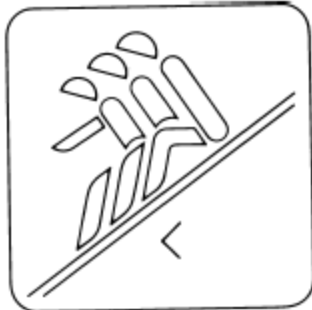
**Bild 5: Bauchlage,
Blickrichtung vorwärts**



**Bild 6: Sitzend,
Blickrichtung vorwärts**



**Bild 7: Sitzend,
Blickrichtung rückwärts**



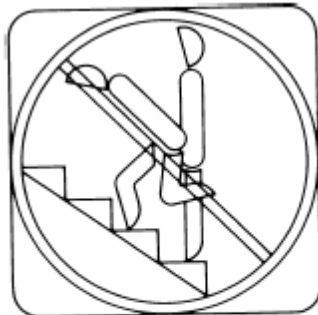
**Bild 8: Kettenrutschen,
Blickrichtung vorwärts**



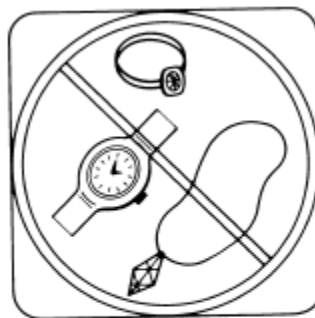
**Bild 9: Kind vor einem
Erwachsenen plazieren,
sitzend,
Blickrichtung vorwärts**



**Bild 10: Nicht auf der
Treppe rennen
(Grundsätzlich verboten)**



**Bild 11: Nicht andere
Benutzer auf der Treppe
überholen
(Grundsätzlich verboten)**



**Bild 12: Keinen Schmuck
tragen
(Grundsätzlich verboten)**



**Bild 13: Nicht an den
Rutschenseiten festhalten
(Grundsätzlich verboten)**



Bild 14: Nicht auf den Knien rutschen



Bild 15: Nicht während des Rutschens aufstehen

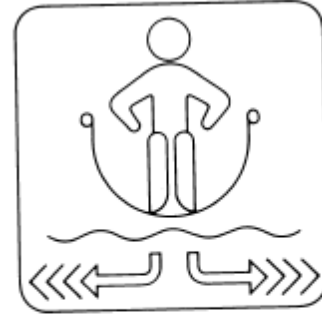


Bild 16: Direktes Verlassen des Eintauchbereichs



Bild 17: Benutze Schwimmreifen



Bild 18: Benutze Rutschmatte



Bild 19: Benutzer bis 10 Jahre auf der Rutsche nicht erlaubt (ohne Begleitung)

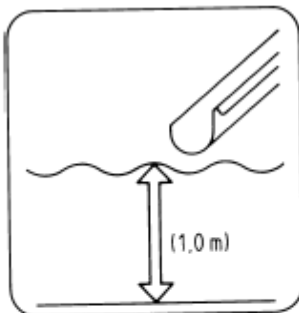


Bild 20: Wassertiefe im Eintauchbereich

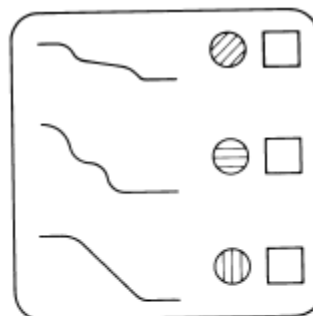


Bild 21: Rutschentyp (Schwierigkeitsgrad) mit Farbmarkierung nach Bild 1 (vor Aufstellung festzulegen)

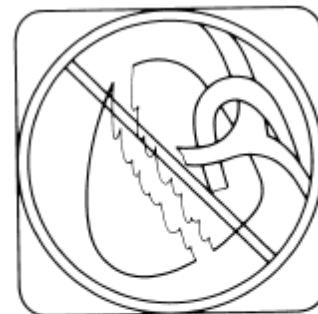
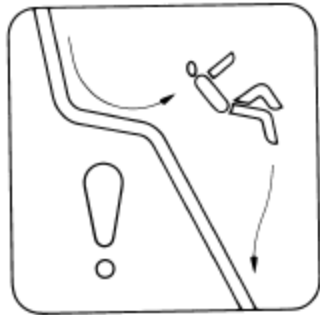


Bild 22: Für Benutzer mit körperlicher Einschränkung nicht zugelassen – bitte lassen Sie sich beraten



**Bild 23: Warnhinweis:
Abheben von der
Rutschoberfläche möglich**



Bild 24: Abstand halten

Fachverband der Gesundheitsbetriebe, Wirtschaftskammer Österreich
Wiedner Hauptstraße 63 | 1045 Wien
T 05 90 900 - 3559 | F 05 90 900 - 3526

E gesundheitsbetriebe@wko.at | W <http://www.gesundheitsbetriebe.at>

Stand: Juli 2010; diese Information finden Sie auch unter www.gesundheitsbetriebe.at

Autor: Dr. Maria Steiner-Motsch; © Fachverband der Gesundheitsbetriebe, alle Rechte vorbehalten

Es wird darauf hingewiesen, dass alle Angaben trotz sorgfältigster Bearbeitung ohne Gewähr erfolgen und eine Haftung der Autorin oder des Fachverbandes ausgeschlossen ist.